

## HG roestvrijstaal reiniger

- absoluut streeploos
- tegen vet, vuil en vingerafdrukken
- met speciale beschermingscomponenten

*HG roestvrijstaal reiniger* is een krachtige, professionele reiniger voor het snel, gemakkelijk en absoluut streeploos verwijderen van vet, vuil en vingerafdrukken op roestvrijstaal, chroom en aluminium. Dit product is daarom ideaal voor gebruik op kookplaten, spatwanden, afzuigschouwen, koelkasten, magnetrons e.d. *HG roestvrijstaal reiniger* geeft tevens een onzichtbare beschermelaag waardoor volgende vervuiling zich nog weer makkelijker laat verwijderen. Gebruiksaanwijzing: Hete oppervlakken, zoals kookplaten en spatwanden, altijd eerst laten afkoelen alvorens ze te reinigen. Bus goed schudden voor gebruik. Spuit met een afstand van ongeveer 20 cm een egale nevel op het te behandelen oppervlak of breng *HG roestvrijstaal reiniger* aan door het op een schone zachte doek te spuiten. Reinig het oppervlak en wrijf uit met een schone zachte doek of tissue. *HG roestvrijstaal reiniger* niet gebruiken op oppervlakken die rechtstreeks in contact staan met voedingsmiddelen. **Attentie:** Ter voorkoming van roestvorming de bus op een droge plaats bewaren. Roestvorming kan de sterkte van de bus nadelig beïnvloeden. Mocht de bus onoverhoofd toch gaan roesten, dan wordt geadviseerd deze in te leveren bij een afvalverzamelpunt. Vorstvrij bewaren. Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 36 54 94 777. Consumenten informatieblad is te verkrijgen op [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

## HG détergent pour l'inox

- absolument sans trace
- contre la graisse, la saleté et les traces de doigts
- avec des agents protecteurs spéciaux

*HG détergent pour l'inox* est un détergent professionnel puissant pour l'élimination rapide, facile et impeccable de la graisse, de la saleté et des traces de doigts sur l'inox, le chrome et l'aluminium. Ce produit est donc idéal pour nettoyer les plaques de cuisson, les écrans anti-éclaboussures, les hottes, les réfrigérateurs, les fours à micro-ondes, etc. *HG détergent pour l'inox* confère également une couche protectrice invisible qui permet d'éliminer la saleté encore plus facilement par la suite. **Mode d'emploi:** Toujours laisser refroidir les surfaces chaudes telles que les plaques de cuisson et les écrans anti-éclaboussures avant de les nettoyer. Bien mélanger le bidon avant usage. Vaporiser à une distance d'environ 20 cm de manière uniforme sur la surface à traiter ou appliquer *HG détergent pour l'inox* en vaporisant sur un chiffon doux et propre. Nettoyer la surface et essuyer à l'aide d'un chiffon doux et propre ou d'un papier absorbant. Ne pas utiliser *HG détergent pour l'inox* sur les surfaces en contact immédiat avec des aliments. **Attention:** Pour éviter la formation de rouille, conserver le pot dans un endroit sec. La formation de rouille peut entraver la puissance du pot. Si, contre toute attente, le pot se rouille, il est conseillé de le remettre à un point de collecte des déchets. Conserver à l'abri du gel. La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 36 54 94 777. La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse [www.HG.eu](http://www.HG.eu)

## HG Edeltahlreiniger

*HG Edeltahlreiniger* ist ein starkes, professionelles Reinigungs mittel zum schnellen, einfachen und absolut streifenlosen Entfernen von Fett, Schutz und Fingerabdrücken auf Edelstahl, Chrom und Aluminium. Dieses Produkt ist daher ideal geeignet zur Verwendung auf Kochplatten, Spritzwänden, Abzugshauben, Kühlschränken, Mikrowellenherden etc. *HG Edeltahlreiniger* ergibt gleichzeitig eine unsichtbare Schutzschicht, die das Entfernen der nächsten Verschmutzung noch einfacher macht. **Gebrauchsanweisung:** Heiße Oberflächen wie z.B. Kochplatten und Spritzwände immer zunächst vor der Reinigung abkühlen lassen. Behälter vor Gebrauch gut schütteln. Mit einem Abstand von ca. 20 cm die zu behandelnde Oberfläche gleichmäßig einsprühen oder *HG Edeltahlreiniger* auf ein sauberes weiches Tuch sprühen und auftragen. Die Oberfläche reinigen und mit einem sauberen weichen Tuch oder Zellstofftuch verreiben. *HG Edeltahlreiniger* nicht auf Oberflächen verwenden, die in direktem Kontakt mit Lebensmitteln stehen.

**Achtung:** Den Behälter bitte an einer trockenen Stelle aufbewahren, um Rostbildung zu vermeiden. Rost kann die Stabilität des Behälters beeinträchtigen. Falls doch Roststellen am Behälter auftreten, empfehlen wir Ihnen, den Behälter über die entsprechende Abfallsammlung zu entsorgen, vor Frost schützen.

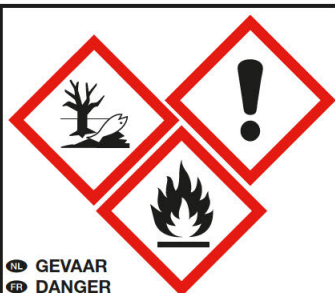
Medizinisches Personal kann Produktdaten unter der Rufnummer +31 36 54 94 777 erfragen. Das Informationsdatenblatt für Konsumenten ist unter [www.HG.eu](http://www.HG.eu) erhältlich.



Producten en tips? Kijk op:

Produits et conseils? Voir:

**HG.EU**



NL **GEVAAR**  
FR **DANGER**  
DE **GEFAHR**

HG International b.v., P.J. Oudweg 41,  
1314 CJ Almere, Nederland/Pays-Bas/  
Niederlande, Tel.: +31 36 54 94 700

UFI: 1JDF-2YHH-W00P-HMFE

**HG Doet wat het belooft.**  
**HG Tient ses promesses.**



keuken

cuisine

# Roestvrijstaal reiniger Détergent pour l'inox

Streeploos schoon resultaat  
Résultat propre et sans trace

Effectief tegen vet, vuil en vingerafdrukken

Efficace contre la graisse, la saleté et les traces de doigts



05341A1103003  
2606

300 ml e 4053

open

HG roestvrijstaal reiniger  
HG détergent pour l'inox  
HG Edeltahlreiniger



**EN GEVAAR H222-** Zeer licht ontvlambare aerosol. **H229-** Houder onder druk: kan openbarsten bij verhitting. **H315-** Veroorzaakt huidirritatie. **H411-** Giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen. **P101-** Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. **P102-** Buiten het bereik van kinderen houden. **P210-** Verwijderd houden van warmte, hete oppervlakken, vonken, open vuur en andere ontstekingsbronnen. Niet roken. **P211-** Niet in een open vuur of op andere ontstekingsbronnen spuiten. **P251-** Ook na gebruik niet doorboren of verbranden. **P302+P352-** BIJ CONTACT MET DE HUID: met veel water wassen. **P410+P412-** Tegen zonlicht beschermen. Niet blootstellen aan temperaturen boven 122 °F, 50 °C. **P501-** Inhoud en verpakking afvoeren naar inzamelpunt voor gevaarlijk of bijzonder afval. Bevat:  $\geq 15$ -<30% alifatische koolwaterstoffen; conserveringsmiddelen: METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE (AND) METHYLISOTHIAZOLINONE; 2-BROMO-2-NITROPROPANE-1,3-DIOL; parfums.

**FR DANGER H222-** Aérosol extrêmement inflammable. **H229-** Récipient sous pression: peut éclater sous l'effet de la chaleur. **H315-** Provoque une irritation cutanée. **H411-** Toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme. **P101-** En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. **P102-** Tenir hors de portée des enfants. **P210-** Tenir à l'écart de la chaleur, des surfaces chaudes, des étincelles, des flammes nues et de toute autre source d'inflammation. Ne pas fumer. **P211-** Ne pas vaporiser sur une flamme nue ou sur toute autre source d'ignition. **P251-** Ne pas perforer, ni brûler, même après usage.

**P302+P352-** EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU: Laver abondamment à l'eau. **P410+P412-** Protéger du rayonnement solaire. Ne pas exposer à une température supérieure à 122 °F, 50 °C. **P501-** Éliminer le contenu et le récipient dans un centre de collecte de déchets dangereux ou spéciaux. Contient:  $\geq 15$ -<30% hydrocarbures aliphatiques; agents conservateurs: METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE (AND) METHYLISOTHIAZOLINONE; 2-BROMO-2-NITROPROPANE-1,3-DIOL; parfums.

**DE GEFAHR H222-** Extrem entzündbares Aerosol. **H229-** Behälter steht unter Druck: Kann bei Erwärmung bersten. **H315-** Verursacht Hautreizungen. **H411-** Giftig für Wasserorganismen, mit langfristiger Wirkung. **P101-** Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. **P102-** Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. **P210-** Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken, offenen Flammen sowie anderen Zündquellenarten fernhalten. Nicht rauchen. **P211-** Nicht gegen offene Flamme oder andere Zündquelle sprühen. **P251-** Nicht durchstechen oder verbrennen, auch nicht nach Gebrauch. **P302+P352-** BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT: Mit viel Wasser waschen. **P410+P412-** Vor Sonnenbestrahlung schützen und nicht Temperaturen über 122 °F, 50 °C aussetzen. **P501-** Inhalt und Behälter einer Sammelstelle für gefährliche oder spezielle Abfälle zuführen. Enthält:  $\geq 15$ -<30% aliphatische Kohlenwasserstoffe; Konservierungsmittel: METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE (AND) METHYLISOTHIAZOLINONE; 2-BROMO-2-NITROPROPANE-1,3-DIOL; Duftstoffe.

HG International b.v., P.J. Oudweg 41,  
1314 CJ Almere, Nederland/Pays-Bas/  
Niederlande, Tel.: +31 36 54 94 700